

Fahrzeugart	Fabrikmarke	Typ	Typenschein-Nummer
31) Lastwagen (Fahrgestell)	RENAULT	S 130 - 09	CH 3677 12

Hersteller	RENAULT Véhicules Industriels SA, 129, rue Servient, F-69003 Lyon / France
Erkennungsmerkmale	auf Herstellerplakette
Fahrgestellnummer	"VF6JH1A12....."
Herstellerplakette	an Frontwand, rechts hinter Kühlergitter
Fahrgestellnummer	rechts, hinten seitlich am Längsträger, im Bereich der Hinterachse
Motorzeichen	"797" links, hinten seitlich am Motorblock angenietete Plakette
Importeur	NUBAG Nutzfahrzeuge AG, Rütliweg 5, 4133 Pratteln

Fahrgestell	2 / 6	Motor	RENAULT	Typ	7 9 7
Anzahl Achsen/Reifen	Längsblattfedern; Stossdämpfer vorn	Marke	Reihe	Takte	4
Federung	mechanisch Kugelumlauf mit hydr. Lenkhilfe	Bauart	D	Lage	vorn
Lenkung	auf die Hinterräder	Treibstoff	Wasser	Anzahl Zylinder	6
Achsantrieb	+) drucklufthydraulisch, 2-Kreis, IB, auf alle Räder,	Kühlung	102	Hub	112
Betriebsbremse	Bremskraftregler stufenlos lastabhängig auf HR	Bohrung	5488	Steuer-PS	27,95
Hilfsbremse	1. + 2.-Kreis der Betriebsbremse	Leistung kW	96 DIN	bei min-1	2900
Feststellbremse	++) Federspeicher, Innenbacken, auf die Hinterräder	Mid-max. Nm	356	bei min-1	1500
Dauerbremse	Staudruck, nicht abstufbar	Entstörung	—		
2-Kreis-Kontrolle	Doppelmanometer+Kontroll./Niveauekontr.+Kontroll.	Schellendämpfer	1 Topf 825 x Ø 200 mm	"50,00,541,000"	x)

Karosserie/Ausrüstung	Frontlenker (a.W. Schlafkabine 1 Bett) §)	Gewichte	vorn	hinten	Total
Anzahl Türen	2	Leergewicht	—	laut Waagschein	§)
Sicherheitsgurten	vorn — hinten —	Gewichtsverteilung	—	je nach Aufbau	—
Unterlegkeil	1/400x150x170 mm				9500
Diebstahlsicherung	—	Fabrikgarantie	3400	6300	9500
Treibstofftank	1/130 lt./Stahlblech + a.W. 1/80 lt./Stahlbl.	Reifengrösse	9.5 R 17.5	9.5 R 17.5	—
Warnvorrichtung	KLAXON CH 5 0701 04 oder andere homologierte	Ply/bar	126 / 6,5	124 / 6,5	—
Anzahl Plätze	T 3 v — M — h —	Tragkraft	3400	6400	—
		für Vmax	120	120	—
		Felgen	17,5 x 6.00 Stahl	—	—

Masse	§) innen aussen								
Länge	7270	Achsabstand	3850	*					
Breite	2190	Doppelachse	v — h —						
Höhe	2460	Spurweite	v 1681 -						
Überhang vorn	1220	Spurweite	h 1690 -						
Überhang hinten	2200	Spurkreis Ø	1 14300 r 14200						
Bodenfreiheit	leer 185/200	beladen	180/185						

Gar. Anhängelast gebremst/ungebremst		mech. Getriebe		autom. Getriebe	
Garantiertes Gesamtzuggewicht	16000 kg				
Geprüfte Anhängelast					
Garantierte Dachlast					
Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller gemessen	105 km/h			km/h	
				Motor	Zapfwelle

Geräuschemissionen				Vorbeifahrt		Standmessung		Bemerkungen	Angaben für den Fahrzeugausweis			(Code)		
Getriebe				i-A	dB/A	dB/A	min-1		Fahrzeugart					
m5, ZF-S5-35				4,10-5,86	82,5	75,0	2175	ab) ac)	Lastwagen					
									RENAULT S 130 - 09					
									3677 12					
									je nach Aufbau					
F				G	H	J	R							
Rauchemission BAV Anh. 3				ECE-24				Plätze		Total	3	vorn		
b =	bei	min-1	k = 0,83	bei	2900	min-1	k = 0,83	bei	2580	min-1				
b =	bei	min-1	k = 0,76	bei	2260	min-1	k = 1,00	bei	1940	min-1	Leergewicht	1t.Waagschein	Treibstoff	D
b =	bei	min-1	k = 1,62	bei	1620	min-1	k = 1,39	bei	1300	min-1	Nutzlast	j.n.Aufbau	Hubraum	5488
O				O+P						Gesamtgewicht	9500	Steuer-PS	27,95	
S Bacharach = 3,0				Einspritzpumpe BOSCH										

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

- * Radstandvarianten : 2700 mm, 3250 mm, 3850 mm, 4450 mm und 5050 mm.
- x) Lärmdämpfung : Reflektionsblenden links und rechts in Radkasten. Kabinenunterboden mit lärmdämmendem Material belegt. Visco-Lüfter \varnothing 540 mm, 6-Blatt.
- + Betriebsbremse : 2-Kreis-Hochdruckanlage (16 bar), Betriebsdruck 7,5 bar. Druckabfall 5,0 bar, Nachfüllzeit 25 sec.
- + Federspeicher : Betriebs- und Notlösedruck über 4-Kreis-Schutzventil; mechanische Notlösung = Klinke an Zylinder. Schnellöseventil an Zylinder erforderlich.
- §) Masse, Spurkreis- \varnothing , Gewichte und Ausrüstung sind bei der Einzelabnahme zu kontrollieren. Radmuttern vorn müssen durch eine am Rad angebrachte Schutzvorrichtung abgedeckt sein.

Ort und Datum der Prüfung: Pratteln, 17.09.84.
Sta/PR

Ersetzt Typenschein vom 17.9.84
Fabrikgarantie vorn / Total Bern, 19.2.85

Eidg. Typenprüfstelle